

ธนาคารแห่งประเทศไทย (ไทย) จำกัด (มหาชน)/BANK OF CHINA (THAI) PUBLIC COMPANY LIMITED
รายการย่อแสดงสินทรัพย์และหนี้สิน/Summary Statement of Assets and Liabilities
(ผ่านการตรวจสอบโดยผู้สอบบัญชีรับอนุญาต)/(Audited/reviewed by Certified Public Accountant)
ณ วันที่ 31 ธันวาคม 2561 /As of 31 December 2018

Revised

สินทรัพย์/Assets	พันบาท/Thousand Baht	หนี้สิน/Liabilities	พันบาท/Thousand Baht
เงินสด/Cash	131,156	เงินรับฝาก/Deposits	29,417,028
รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	9,515,900	รายการระหว่างธนาคารและตลาดเงินสุทธิ/Interbank and money market items, net	7,349,086
สิทธิ์ในการเรียกคืนหลักทรัพย์/Claims on Securities	-	หนี้สินจ่ายคืนเมื่อทวงถาม/Liabilities payable on demand	264,577
สินทรัพย์ตราสารอนุพันธ์/Derivatives assets	2,898	ภาระในการส่งคืนหลักทรัพย์/Liabilities to deliver securities	-
เงินลงทุนสุทธิ/Investments, net	5,395,270	หนี้สินทางการเงินที่กำหนดให้แสดงด้วยมูลค่ายุติธรรม/Financial liabilities designated at fair value through profit or loss	-
(มีภาระผูกพัน/with obligations 0 พันบาท/Thousand Baht)	-	หนี้สินตราสารอนุพันธ์/Derivatives liabilities	619
เงินลงทุนในบริษัทย่อยและบริษัทร่วมสุทธิ/Investments in subsidiaries and associateds, net	-	ตราสารหนี้ที่ออกและเงินกู้ยืม/Debts issued and Borrowings	2,271,486
เงินให้สินเชื่อแก่ลูกค้าหนี้สุทธิ/Loans to customers, net	34,740,497	ภาระของธนาคารจากการรับรอง/Bank's liabilities under acceptances	-
ดอกเบี้ยค้างรับ/Accrued interest receivables	132,845	หนี้สินอื่น/Other liabilities	811,075
ภาระของลูกค้ายกการรับรอง/Customers' liabilities under acceptances	-	รวมหนี้สินอื่น/Total Liabilities	40,113,871
ทรัพย์สินรอการขายสุทธิ/Properties foreclosed, net	-		
ที่ดิน อาคาร และอุปกรณ์ สหกรณ์/Premises and Equipment, net	220,197		
สินทรัพย์อื่นสุทธิ/Other assets, net	133,173		
		ส่วนของผู้ถือหุ้น/Shareholders' equity	
		ส่วนของผู้ถือหุ้น ¹⁾ /Equity portion ¹⁾	10,000,000
		องค์ประกอบอื่นของส่วนของผู้ถือหุ้น/Other reserves	2,804
		กำไร (ขาดทุน) สะสม/Retained earnings	155,261
		รวมส่วนของผู้ถือหุ้น	10,158,065
		Total Shareholders' equity	10,158,065
รวมสินทรัพย์/Total Assets	50,271,936	รวมหนี้สินและส่วนของผู้ถือหุ้น	50,271,936
		Total Liabilities and Shareholders' equity	50,271,936

	พันบาท/Thousand Baht
Non-Performing Loans ²⁾ / (net) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2561/Non-Performing Loans (net) as of 31 December 2018 (Quarterly)	430,929
(ร้อยละ 1.00 ของเงินให้สินเชื่อรวมหลังหักเงินสำรองค่าเผื่อหนี้สงสัยจะสูญของเงินให้สินเชื่อต่อลูกค้าภาพ / 1.00 percents of total loans after allowance for doubtful accounts of Non - performing Loans)	
เงินสำรองสำหรับลูกค้าหนี้ที่ต้องกักตามเกณฑ์ที่ อปท. กำหนด ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2561/Required provisioning for loan loss, as of 31 December 2018 (Quarterly)	603,803
เงินสำรองสำหรับลูกค้าหนี้ที่มีอยู่ ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2561/Actual provisioning for loan loss, as of 31 December 2018 (Quarterly)	969,755
เงินให้สินเชื่อแก่บุคคลหรือกิจการที่เกี่ยวข้องกัน/Loans to related parties	2,525,012
เงินให้สินเชื่อแก่บริษัทบริหารสินทรัพย์ที่เกี่ยวข้อง/Loans to related asset management companies	-
เงินให้สินเชื่อแก่บุคคลหรือกิจการที่เกี่ยวข้องกันซึ่งเกิดจากการปรับปรุงโครงสร้างหนี้ / Loans to related parties due to debt restructuring	-
เงินกองทุนตามกฎหมาย /Regulatory capital	12,266,933
(ร้อยละ 26.52 ของเงินกองทุนหลังหักสินทรัพย์เสีย) / (Capital adequacy ratio = 26.52 percents)	
เงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่ม เพื่อรองรับการให้สินเชื่อแก่กลุ่มลูกค้ารายใหญ่/Regulatory capital after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit	12,266,933
(ร้อยละ 26.52 ของเงินกองทุนหลังหักเงินกองทุนส่วนเพิ่มต่อสินทรัพย์เสีย)/ (Regulatory capital ratio after deducting capital add-on arising from Single Lending Limit = 26.52 percents)	
สินทรัพย์และหนี้สินที่เปลี่ยนแปลงในช่วงไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2561 ซึ่งเป็นผลจากการจ่ายค่าปรับการกระทำผิด พ.ร.บ. ธุรกิจสถาบันการเงิน พ.ศ. 2551 มาตรา 2551	-
Changes in assets and Liabilities this quarter as of 31 December 2018 due to fine from violating the Financial Institution Business Act BE.2551, Section	-

หนี้สินที่อาจเกิดขึ้นในภายหน้า /Contingent liabilities	พันบาท/Thousand Baht
การชดเชยค่าแลกเปลี่ยนและการค้ำประกันการกู้ยืมเงิน /Avals to bills and guarantees of loans	28,631,757
ภาระตามตั๋วแลกเงินค่าสินค้าที่ยังไม่ครบกำหนด /Liabilities under unmatured import bills	586,395
เลตเตอร์ออฟเครดิต/Letters of credit	31,191
ภาระผูกพันอื่น/Other contingencies	290,456
	27,723,715
¹⁾ ส่วนของผู้ถือหุ้น หมายถึง ทุนที่ออกและชำระแล้ว ใบสำคัญแสดงสิทธิที่จะซื้อหุ้น ส่วนเกิน(ต่ำกว่า)มูลค่าหุ้น ส่วนเกินหุ้นเหนือขีดจำกัด ส่วนเกินหุ้นเหนือขีดจำกัด	
Equity portion is referred to the sum of issued and paid-up share capital, stock rights/warrants/options, premium or discount on share capital, and premium on treasury shares less treasury shares	
²⁾ Non-performing Loans (gross) ประจำปีไตรมาส สิ้นสุดวันที่ 31 ธันวาคม 2561/Non-performing Loans (gross) as of 31 December 2018 (Quarterly)	1,002,517
(ร้อยละ 2.31 ของเงินให้สินเชื่อรวมก่อนหักเงินสำรองค่าเผื่อหนี้สงสัยจะสูญ / 2.31 percents of total loans before allowance for doubtful accounts of Non - Performing Loans)	

ช่องทางเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุน /Channel of capital maintenance information disclosure
สำหรับธนาคารพาณิชย์ /For Commercial Bank
 (ตามประกาศธนาคารแห่งประเทศไทยว่าด้วย) (under the Notification of the Bank of Thailand
การเปิดเผยข้อมูลเกี่ยวกับการดำรงเงินกองทุนสำหรับธนาคารพาณิชย์) / Re:Public disclosure of Capital Maintenance for Commercial Banks)

ช่องทางที่เปิดเผยข้อมูล	www.bankofchina.com/th/	Location of disclosure	www.bankofchina.com/th/
วันที่เปิดเผยข้อมูล	27 กันยายน 2561	Date of disclosure	27 September 2018
ข้อมูล ณ วันที่	30 มิถุนายน 2561	Information as of	30 June 2018

We certify here that this summary statement of assets and liabilities is completely, correctly and truly presented.


 (Ms. Warakan Sae-ow)
 Deputy Head of Accounting & Computer Department


 (Ms. Li Jun)
 Chief Executive Officer, Country Head (in charge)